Berufe

A- Ein Job geht um die Welt

|  |  |
| --- | --- |
| **Nomen** |  |
| das Arbeitsklima | delovno vzdušje  |
| das Büro (-s) | pisarna |
| das Gastland | dežela gostiteljica |
| das Gehalt | plača |
| das Großraumbüro | pisarniška dvorana |
| das Headquarter | center podjetja |
| das Intranet |   |
| das Konzept | zasnova/zamisel |
| das Meeting | srečanje/sestanek |
| das Mitglied | član |
| das Risiko | tveganje |
| das Sandwich | sendvič |
| das Stellenangebot | ponudba prostih delovnih mest |
| das Team (-s) | ekipa |
| das Unternehmen | podjetje |
| der Auftrag (Aufträge) | naročilo |
| der Beruf | poklic |
| der Bewerber | kandidat |
| der Feierabend | konec delovnika |
| der Global Player | firme,ki delavo po celem svetu |
| der Job (-s) | služba |
| der Kongress (-e) | kongres |
| der Kunde (-n)  | stranka |
| der Mitarbeiter  | sodelavec |
| der PC | Personal Computer |
| der Sender | pošiljatelj |
| der Stapel | ceu kup |
| der Stellvertreter | namestnik |
| der Tagesablauf | potek dneva |
| der Workshop | delovni seminar |
| der Zugriff  | dostop |
| die Anfrage  | zahteva |
| die Arbeitsbedingung | delovni pogoj |
| die Beraterin  | svetovalka |
| die Berufserfahrung | delovne izkušnje |
| die Berufung | poslanatvo |
| die City | mesto |
| die Daten (pl) | podatki |
| die Entfernung | oddaljenost |
| die Erziehungsarbeit | vzgoja |
| die Fachliteratur | strokovna literatura |
| die Fremdsprachenkenntnis | znanje tujih jezikov |
| die Gesundheit | zdravje |
| die Grenze | meja |
| die Heimfahrt | vožnja domov |
| die Hotelkette | ˝cela vrsta hotelov˝ |
| die Öffentlichkeitsarbeit | stiki z javnostjo |
| die PR-Arbeit |   |
| die Quelle | izvir/studenec |
| die Livesendung | oddaja v živo |
| PR | Public Relations |

|  |  |
| --- | --- |
| **Phrasen** |  |
| an Schreibtisch sitzen  | sedeti za mizo/delati |
| den Zugriff AUF …. Haben | imeti dostop do |
| per Mausklick bekommen | dobiti preko klika z miško ;)  |
| Distanz zwischen hier und dort | oddaljenost med tukaj in tam  |
| sich verständigen | sporazumevati se  |
| international arbeiten | delati mednarodno |
| zu einem Meeting fliegen | iti(leteti) na sestanek |
| eine Freundschaft ist entstanden | nastalo je prijateljstvo |
| die Gesundheit leidet | zdravje trpi(Se slabša) |
| sich gut verstehen | dobro se razumeti |
| sich privat treffen | privatno se srečevati |
| ans Meer fahren | peljati se na morje |
| die heiße Quellen | vroči vrelci |
| zuständig sein für | biti zadolžen za.. |
| ab und zu | tu pa tam |
| ich habe mich mit .. Angefreundet | spoprijateljil sem se z.. |
| sich einsetzen für | zavzemati se za  |
| ausgestattet sein | biti opremlen z |
| Kontakt aufnehmen | navezatistik |
| allein /selbstständig/im Team/in einem Geschäft/…arbeiten |
| ganztags/halbtags/stundenweise arbeiten |
| viel telefonieren/am PC arbeiten/stehen/sitzen/reisen |
| Stress/Freizeit/Zeit für die Familie haben |
| einen weiten/kurzen Weg zur Arbeit haben |
| früh/spät aufstehen/nach Hause kommen |
| ein festes Gehalt haben | imeti stabilno plačo |
| die Zeit frei einteilen | čas prosto porazdeliti |
| keine Nerven mehr haben | da nimaš več živcu za kaj… |
| sich selbstständig machen | osamosvojiti se |
| Kaffee über ….. Schütten | politi kavo po.. |
| im Fernsehen auftreten | nastopati po televiziji |

|  |
| --- |
| **Adjektive in ostalo** |
| anstrengend | naporen |
| bewusst | zaveden |
| entfernt | oddaljen |
| erreichbar | dosegljiv |
| erschöpft | utrujen |
| firmeneigen | službeni |
| flexibel | prilagodljiv |
| fließend  | tekoč |
| fortschrittlich | napreden |
| jeweils | občasno |
| mindestens | vsaj |
| online | direktno povezan prek neta |
| optimal | optimalen |
| pharma… | farmacevtski |
| regelmäßig | redno |
| selbständig | samostojen |
| selten | redko |
| erreichbar | dosegljiv |
| ständig | stalno |
| ungestört | nemoten |
| weltweit | po vsem svetu |
| zurzeit | trenutno |

|  |  |
| --- | --- |
| **Verben** |  |
| mailen | meilat :) |
| verdienen | zaslužiti |
| rauskommen | končati/priti iz nečesa (Dela) |
| erleichtern | olajšati |
| bewerben | potegovati se za |
| wagen | tvegati |
| einstellen | zaposliti |
| berichten | poročati |

B- Beruf oder Berufung

|  |  |
| --- | --- |
| **Nomen** |  |
| das Bewerbungsgespräch | razgovor |
| das Blech | pločevina |
| das Bundesland | članica zveze? |
| das Durchsetzungsvermögen | sposobnost uveljavljanja  |
| das Erledigen | opravilo |
| das Fahrzeug | vozilo |
| das Fremdenverkehrsamt | turistični urad |
| das Gedächtnis | spomin |
| das Geschick | spretnost |
| das Improvisationstalent | talent za improvizacijo |
| das Leitbild | vzor |
| das Organisationstalent | talent za organiziranje |
| das Profil | profil |
| das Prüfgerät | naprava |
| das Reiseland | počitniška dežela |
| das Training | trenig |
| das Vertrauen | zaupanje |
| das Vorstellungsgespräch | predstavitveni govor |
| das Zweirad | dvokolesnik |
| der Animateur | turistični animator |
| der Aspekt | vidik |
| der Ausbildungsberuf |   |
| der Ausflug (Ausflüge) | izlet |
| der Auspuff | izpuh |
| der Austausch | menjava |
| der Beamte | uradnik |
| der Bürger | občan/meščan |
| der Detektiv | detektiv |
| der Dieb | tat |
| der Diebstahl | tatvina |
| der Einsatz (EINSÄTZE) | akcija/posredovanje |
| der Einsteiger | začetnik |
| der Einstieg | vstopnica |
| der Einzelteil | posamezen del |
| der Erfolg | uspeh |
| der Fehler | napaka |
| der Freundeskreis | prijateljski krog |
| der Geschäftsführer | poslovodja |
| der Kfz-Mechaniker  | der Kraftfahrzeugmechaniker |
| der Kriminalfall | kriminalni primer |
| der Lebenslauf | življenjepis |
| der Lieferant | dobivatelj |
| der Mord | umor |
| der Mörder | morilec |
| der Motor | motor |
| der Schulabschluss | zaključek izobrazbe |
| der Sportbereich | športno področje |
| der Staatsdienst | državna služba |
| der Teamgeist | timski duh |
| der Umgang | druženje |
| der Umtausch | menjava |

|  |  |
| --- | --- |
| der Unfall | nezgoda |
| der Vergaser | uplinjač |
| der Wandel | spreminjanje |
| die Aufgabe | naloga |
| die Ausbildungszeit | čas izobraževanja |
| die Ausstrahlung | izžarevanje |
| die Autoproduktion | proizvod avtov |
| die Bewerbungsunterlagen | podlaga kandidata?  |
| die Bewertung | vrednotenje |
| die Bewertung | vrednotenje |
| die Dienststelle | urad |
| die Durchsetzung | uveljavitev |
| die Eigeninitiative | lastna iniciativa |
| die Eintrittskarte | vstopnica |
| die Ellenbogen | komolec |
| die Entwicklung | razvoj |
| die Erreichbarkeit | dosegljivost |
| die Fähigkeit | sposobnost  |
| die Flexibilität | prilagodljivost |
| die Frühschicht | jutranja izmena  |
| die Geduld | potrpljenje |
| die Geldtransportfirma | podjetje za transport denarja |
| die Grundbedingung | osnovni pogoj |
| die Gründlichkeit | natančnost |
| die Kripo | kriminalna policija |
| die Landmaschine | poljedelski stroj |
| die Laufbahn | kariera |
| die Leistung | dosežek |
| die Leistungsbereitschaft | delavnost |
| die Leitungsposition | vodilni položaj |
| die Lernfähigkeit | zmožnost učenja |
| die Motivation | motivacija |
| die Nachtschicht | nočna izmena  |
| die Neugier | radovednost |
| die Persönlichkeit | osebnost |
| die Qualifikation | kvalifikacija |
| die Realität | realnost |
| die Reiseleiterin | vodička |
| die Reparatur | popravilo |
| die Schutzpolizei | varnostna policija |
| die Sicherheit | varnost |
| die Stelle | mesto(Delovno) |
| die Stresssituation | srestna situacija |
| die Überlegung | razmislek |
| die Übersicht  | pregled |
| die Unternehmungslust | podjetnost |
| die Verkehrssicherheit | prometna varnost |
| die Verwaltung, | uprava |
| die Zusammenarbeit | skupno delo |
| die Zuverlässigkeit | zanesljivost |

|  |
| --- |
| **Phrasen** |
| in der Welt herum reisen |
| rund um die Uhr |
| zu kurz kommen |
| das Erledigen der Einreiseformalitäten |
| der Umtausch von Geld |
| das Organisieren von Ausflügen.. |
| die ungewöhnlichsten Fragen beantworten |
| für die Sicherheit sorgen |
| Fälle losen |
| für sich gewinnen können |

|  |  |
| --- | --- |
| **Adjektive in ostalo** |  |
| anderthalb | poldrug |
| anerkannt | priznan |
| angestrebt | zadan (cilj) |
| anspruchsvoll | zahteven |
| attraktiv | atraktiven |
| charmant | šarmanten |
| dynamisch | dinamičen |
| einfühlsam | tankočuten |
| energisch | energičen |
| entscheidungsfreudig | neodločen |
| flexibel | prilagodljiv |
| geduldig | potrpežljiv |
| gefährlich | nevaren |
| gefragt | zaželen |
| gestohlen | ukraden |
| großzugig | dobrosrčen |
| handwerklich | rokodelski |

|  |  |
| --- | --- |
| intelligent | inteligenten |
| knackig | hrustav :) ? |
| knapp | tesen |
| kommunikativ | zgovoren |
| konkret | konkreten |
| konsequent | posledičen |
| kontaktfreudig | družaben |
| kreativ | kreativen |
| lernbereit | pripravljen se učiti |
| nötig | nujen |
| offen | odprt |
| ordentlich | urejen |
| pünktlich | točen |
| schulisch | šolski |
| selbstbewusst | samozavesten |
| solid | soliden/trden |
| sorgfältig | skrben |
| tolerant | toleranten |
| überwiegend | pretežno |
| unbestechlich | neomajen |
| ungewöhnlich | nenavaden |
| vernünftig | razumen |
| verschieden | raznolik |
| verständnisvoll | razumevajoč |
| zeitlich begrenzt | časovno omejen |
| zuverlässig | zanesljiv |

|  |  |
| --- | --- |
| **Verben** |  |
| abhängen von | biti odvosen od |
| basteln | skupaj spravljati :) |
| begrenzt sein | omejen |
| bevorzugen | dajati prednost |
| koordinieren | koordinirati |
| leiten | voditi |
| lösen | rešiti |
| planen | planirati |
| sorgen | skrbeti |
| stecken | tičati |
| verantwortlich | odgovoren |
| verlangen | zahtevati |
| zusammenfassen | povzeti |

C- Arbeiten bis zum Umfallen?

|  |  |
| --- | --- |
| **Nomen** |   |
| das Einkommen | dohodek |
| das Kopfweh | glavobol |
| der Arbeitgeber | delodajalec |
| der Arbeitnehmer | delojemalec |
| der Arbeitskollege | delovni kolega |
| der Ausgleich | izenačevanje ali nadomestilo |
| der Betrieb | podjetje/dejavnost |
| der Erwerbstätige | zaposleni |
| der Ganztagskindergarten | celodnevni vrtec |
| der Gärtner | vrtnar |
| der Hauptberuf | glavni poklic |
| der Lebensunterhalt | sredstva za preživlanje |
| der Lehrer | učitelj |
| der Metzger (-s) | mesar |
| der Nettolohn | neto/čista plača |
| der Tankwart | črpalkar |
| der Zusatzverdienst | dodatni zaslužek |
| der Zweitjob | druga služba(poleg prve) |
| die Aushilfe | pomoč |
| die Bauzeichnerin | ˝risarka˝ načrtov |
| die Bürokauffrau |   |
| die Konditorei | slaščičarna |
| die Lohnerhöhung | zvišanje mezde |
| die Reklamation | reklamacija |
| die Sicherheitskraft | vrarnostna sila/varnostnik |
| die Verkäuferin | prodajalka |
| die Wirtschaftsforschung | ˝gospodarsko raziskovanje˝ |

|  |  |
| --- | --- |
| **Verben** |  |
| faulenzen | lenariti |
| einsparen | prihraniti |

|  |  |
| --- | --- |
| **Phrasen** |  |
| der Stress geht erst richtig los | stres se šele ornih začne :)  |
| auf die Sekunde durchgeplant sein | imeti načrtovano do sekunde natančno |
| eine Arbeit nebenbei haben | imeti še eno službo zraven |
| angemeldet oder schwarz | prijavljeno ali na črno |
| Ärger bekommen | nakopati si težave |
| den Lebensstandard halten | vzdrževati življ. standard |
| zur Arbeit erscheinen | pojaviti se na delovnem mestu |
| etwas ausfallen lassen | nekaj izpustiti(v svoje urniku) |